

PV n° 1 de l'Assemblée Communale ordinaire

Mercredi 26 juin 2024, 20h00 - La Cave

L'assemblée communale ordinaire de ce jour a été convoquée par le Journal Officiel de la République et Canton du Jura n° 20 du vendredi 31 mai 2024, par affichage public et par convocation personnelle pour ce mercredi 26 juin 2024, 20h, à la Cave, avec à l'ordre du jour :

1. Discuter et voter le procès-verbal de la dernière assemblée communale du 20 décembre 2023
2. Prendre connaissance et approuver les comptes 2023 et voter les dépassements budgétaires.
3. Prendre connaissance et approuver le règlement relatif aux redevances communales sur la consommation d'électricité de la Commune municipale de Soyhières.
4. Procéder à l'élection complémentaire d'un membre à la commission de l'urbanisme pour la fin de la législature 2023-2027.
5. Informations communales
6. Divers

Les documents concernant les comptes 2023 ont été à disposition sur le site internet www.soyhieres.ch ainsi qu'au secrétariat depuis le 12 juin 2024.

Présidence : Pierre Morel, président des Assemblées.

Secrétariat : Auréline Meyer, secrétaire communale.

Scrutateurs : Luciano Novoa et Lucie Ceppi

Electrices et électeurs inscrits : 331

Electrices et électeurs présents : 18

Mme Auréline Meyer, secrétaire communale extraordinaire et M. Romain Jemmely, caissier, n'ont pas le droit de vote car ils ne sont pas citoyens de la commune de Soyhières.

Pierre Morel informe que le Conseil communal propose l'enregistrement exceptionnel de cette séance afin de faciliter le travail de la secrétaire ce qui est accepté sans remarque par l'assemblée.

Aucune modification n'étant demandée à l'ordre du jour, le président Pierre Morel ouvre cette assemblée communale légalement constituée.

Tractandum 1 : Discuter et voter le procès-verbal de la dernière assemblée communale du 20 décembre 2023

Mme [REDACTED] mentionne que selon la loi, il n'est plus possible de mettre le nom de famille sur les PV, en particulièrement ceux mis en ligne. Elle mentionne qu'en particulier son nom paraît dans le PV du 20.12.2023.

M. Pierre Morel mentionne qu'il y a bel et bien une erreur en page 11 du précédent PV, le Président s'excuse et cette correction sera apportée lors de la finalisation du PV officiel.

Avec la correction demandée par Mme [REDACTED], le PV de l'assemblée est accepté.

Tractandum 2 : Prendre connaissance et approuver les comptes 2023 et voter les dépassements budgétaires.

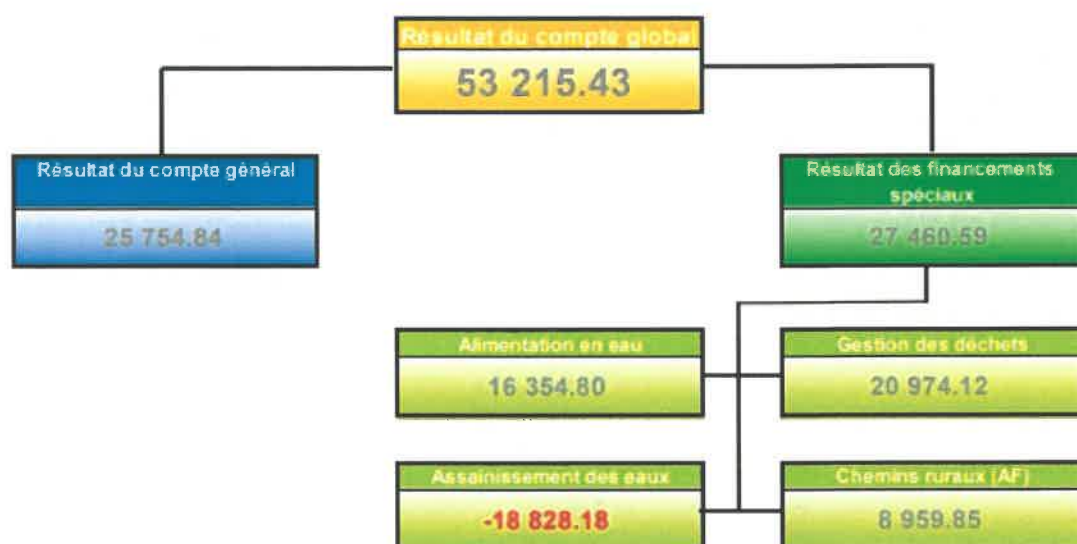
Rapporteur : M. Christian Zuber

Entrée en matière : Les comptes 2023 clôturent comme suit :

	Clôture	Budget
Compte global (excédent de charges)	53'215.43	-129'435.00
Compte général (excédent de charges)	25'754.84	-168'686.00
Financements spéciaux (excédent de produits)	27'460.59	39'251.00

Le résultat du compte général est bien meilleur que prévu, soit une différence positive de CHF 194'440.84, alors que les financements spéciaux clôturent avec un excédent négatif de CHF 11'790.41 par rapport au budget.

Nous allons le vérifier ce soir, les finances communales s'améliorent depuis l'année 2022 et un résultat positif est encourageant. Le Conseil communal ne ménage pas ses efforts et limite les dépenses au strict minimum.



Les comptes 2023 et les investissements opérés seront présentés par le caissier, M. Romain Jemmely.

Comme indiqué au sein de l'invitation à l'assemblée ordinaire de ce soir, le rapport des comptes dans son entier a été publié le 12 juin dernier sur le site internet www.soyhières.ch et délivre toutes les informations, soit la synthèse, les principes relatifs à la présentation des comptes selon le modèle comptable harmonisé MCH2, les résultats, les comptes des investissements, le bilan et les diverses annexes aux comptes annuels.

L'entrée en matière est demandée et acceptée tacitement.

M. Romain Jemmely donne lecture du rapport de révision de la Fiduciaire Conseil, Révision et Fiscalité SA qui recommande l'acceptation des comptes 2023 tels que présentés. Il indique que la Commission des finances a pris connaissance de ces comptes le 22.05.2024 et les a approuvés. Le Conseil communal recommande également leur acceptation.

M. Christian Zuber donne ensuite la parole à M. Romain Jemmely pour la présentation des comptes.

M. Romain Jemmely précise qu'il s'agit du 4^{ème} exercice clôturé selon la norme MCH2 et présente ensuite les comptes chapitre par chapitre sur le beamer, et il justifie les écarts de montants.

Comptes	Libellés	Comptes 2023	Budget 2023	Comptes 2022
90	Clôture du compte de résultats	53 215.43	-129 435.00	-34 441.11
900	Compte général	25 754.84	-168 686.00	-83 842.03
901	Clôture des financements spéciaux	27 460.59	39 251.00	49 400.92
400	Impôts directs, personnes physiques	979 685.59	945 800.00	1 095 422.74
401	Impôts directs, personnes morales	331 629.20	241 600.00	242 179.35
4021	Impôts fonciers	101 536.95	96 400.00	100 678.05
5 J. 6	Investissements nets	13 524.55	95 500.00	61 492.00

La discussion est ouverte après la présentation des chapitres 0 à 5 du compte d'exploitation :

Mme [REDACTED] demande si un remboursement de l'assurance-maladie a été perçu concernant l'arrêt maladie du secrétaire communal. Le caissier répond positivement qu'un montant de 9'526.80 a été perçu. Mme [REDACTED] demande aussi à quoi sert la rubrique « Variation des HS/vacances », le Caissier informe que ce sont les heures supplémentaires effectuées par les employés afin de pouvoir maintenir le bon fonctionnement du secrétariat, il indique aussi que pour le moment aucune heure supplémentaire n'a été payée, ce montant est une provision.

M. [REDACTED] demande pourquoi il n'y a pas eu un remboursement égal de la part de la Caisse-Maladie, le caissier répond que les 30 premiers jours de maladie sont pris en charge par la commune. Etant donné que le secrétaire communal a été malade depuis la fin septembre, le montant remboursé par l'assurance-maladie correspond à 2 mois de salaires. M. [REDACTED] prend la parole afin d'expliquer que le secrétaire a été absent une partie de 2023 et une partie 2024, ce montant reçu en 2023 correspond pour une partie de cette absence.

Mme [REDACTED] demande comment on parvient aux chiffres du compte « Traitements auxiliaires de Fr. 17'415.95 ». M. Romain Jemmely explique que ce montant est dû à l'engagement d'auxiliaires pour le travail du secrétariat, il y a eu différentes personnes engagées avec des classes et annuités différentes. Une grande charge de travail a dû être rattrapée.

M. [REDACTED] pose une question concernant les transports scolaires, il voudrait savoir si ces frais seront diminués au vu du regroupement du cercle scolaire. Il demande aussi l'écart de budget pour l'école ménagère. Romain informe que la ventilation de l'école ménagère a été changée. Concernant les transports, M. Romain Jemmely informe que ce montant a été mis sans savoir ce que ces frais seraient pour le regroupement du cercle scolaire, normalement il n'y aura pas de frais pour la commune, l'écart vient de 2020 par le biais des transitoires. Cet écart provient de l'exercice 2020, normalement ce qui est payé par la Commune est pris en charge par le Canton. Une légère différence peut survenir car l'école doit planifier un budget selon les transports utilisés. M. [REDACTED] demande si c'est exceptionnel, il mentionne que le regroupement du cercle entraîne plus de frais de transport. Romain Jemmely informe qu'il y a très peu de chance de pouvoir faire des économies sur les transports scolaires.

M. [REDACTED] mentionne que le but du regroupement du cercle scolaire n'était pas financier mais pour une question de facilité... Les transports, même augmentés, seront remboursés par le Canton il n'y aura donc pas d'impact sur la commune.

M. Romain Jemmely informe que la commune touchera un montant de location pour les locaux. M. Christian Zuber relève que la convention financière a été signée au mois de mai 2024 à hauteur de 2'100.00 CHF maximum par élève. Il n'est pas tenu compte de cette convention dans les comptes 2023. M. Christian Zuber informe que les communes du cercle scolaire du Haut-Plateau ont défini les frais pour leurs bâtiments et que des forfaits, basés sur ces mêmes frais ont été instaurés.

Mme [REDACTED] demande dans quelle rubrique se trouvent les locations de la halle et de la cave. M. Romain Jemmely répond que cela se trouve dans la rubrique 2128.

Mme [REDACTED], Mme [REDACTED] et M. [REDACTED] sont satisfaits par les réponses données. M. [REDACTED] livrait des précisions.

Après la présentation des chapitres 6 à 9, du bilan et quelques informations concernant les indicateurs financiers, la discussion est ouverte :

Mme [REDACTED] demande pourquoi il y a une différence entre les budgets des années 2022 et 2023. Romain répond qu'il s'agit d'une erreur de budget.

Mme [REDACTED] est satisfaite de la réponse reçue.

La discussion est ouverte après la présentation du bilan et aucune question n'est à formuler.

Au vu de ce qui précède les comptes communaux ainsi que les dépassements budgétaires 2023 sont acceptés à l'unanimité.

Tractandum 3 : Prendre connaissance et approuver le règlement relatif aux redevances communales sur la consommation d'électricité de la Commune municipale de Soyhières

Rapporteur : M. Bernard Dessarzin

La redevance communale actuelle est une taxe qui varie entre 1.3 cts/kWh à 1,5 cts/kWh selon les différentes communes. Soyhières avait choisi au début des années 2000 une redevance maximale de 1.5 cts/kWh. Un plafond pour les grands consommateurs (tels que les entreprises) pouvait s'appliquer (max. 300 CHF/an). La nouvelle loi sur l'approvisionnement en électricité (LAEI) entrée en force au 1er mars 2024 permet aux communes de prélever des nouvelles redevances sur l'énergie dont une à vocation énergétique permettant notamment le financement de l'éclairage public et/ou de mandats spécifiquement liés à la mise en œuvre de la politique énergétique. Les communes doivent adopter un nouveau règlement au plus tard pour le 1er janvier 2026 sans quoi elles ne toucheront plus les redevances communales. La commission des finances a approuvé la partie financière du règlement ainsi que le Conseil communal. De plus, l'assemblée décidera ce soir si les taxes pourront être corrigées par le Conseil communal dans les années à venir ou si les taxes sont du ressort de l'assemblée communal.

L'entrée en matière a été acceptée.

Les communes ont un délai jusqu'au 30 juin 2025 pour mettre en place un règlement à ce sujet. Pour Soyhières, il est indispensable qu'un contrat soit signé avec BKW d'ici au 30 septembre 2024 afin qu'il entre en force dès le 1er janvier 2025.

La rentrée annuelle, grâce à ce nouveau règlement, permettrait d'atteindre un montant de 40'500.00 CHF selon la consommation en kWh totale du village. Cette augmentation pourrait permettre de financer des mandats spécifiquement liés à la mise en œuvre de la politique énergétique et de subventionner, par exemple, des changements d'installations de chauffage, d'installations solaires, d'assainissement de luminaires et réverbères communaux ou d'autres interventions énergétiques au sein des bâtiments communaux.

M. Christian Zuber passe le règlement en revue, il mentionne que les articles 4 et 5 sont les plus importants. La loi permet de prélever 0.7 centime par kWh au maximum pour la redevance concernant l'utilisation du domaine public. La redevance à vocation énergétique permet de prélever 1 centime maximum.

Le Conseil communal a discuté le règlement et la proposition de tarification avec la commission des finances. La redevance maximale à 0.7 centime par kWh pour l'utilisation du domaine public est proposée. Le centime énergétique est proposé à 0.8 centime par kWh. La rétribution communale proposée est au total de 1.5 centime par kWh. M. Christian Zuber ajoute que l'abaissement du centime énergétique de 1 à 0.8 ct. occasionne une baisse de revenu de CHF 5'400 par année.

Une légère différence est constatée pour les foyers, le plus grand impact aura lieu sur les services et entreprises qui consomment plus de 20'000 kWh.

Le futur règlement doit être approuvé par le délégué aux affaires communales.

M. Pierre Morel ajoute que la nouvelle loi sur l'approvisionnement en électricité (LAEI) a été adoptée par le Parlement en novembre 2022.

La parole est donnée à l'assemblée :

M. [REDACTED] demande si dans l'article 1, la mention « s'applique à la totalité du territoire communal de la commune municipale de Soyhières » ne devrait pas être modifiée par « La zone de desserte sur Soyhières ». M. Pierre Morel explique que les règlements des communes sont tous rédigés ainsi. M. Christian Zuber informe qu'on peut prendre en compte cette remarque et demander et s'en référer au Délégué aux affaires communales.

Le règlement communal doit repasser en assemblée s'il y a une modification, M. [REDACTED] propose de le valider ainsi pour cette année afin de gagner du temps et de le modifier si nécessaire pour l'année 2026. M. Pierre Morel propose de valider le règlement sous réserve de la modification proposée.

M. [REDACTED] ajoute que toutes les taxes sont décidées par l'Assemblée, c'est une culture politique, une manière de faire ancienne. Pour lui, il est important de faire valider les redevances par l'Assemblée communale et non pas par le Conseil communal. M. [REDACTED] demande que sa proposition passe au vote.

M. Pierre Morel soumet la proposition M. [REDACTED] au vote et demande aux ayants-droits qui acceptent le règlement, la redevance fixée à 0.7 par kWh pour l'utilisation du domaine public, la redevance fixée à 0.8 par kWh à vocation énergétique et une tarification fixée par l'assemblée communale. Le règlement par le biais de la proposition [REDACTED] est accepté par 12 personnes.

Mme [REDACTED] demande pourquoi le règlement n'a pas été voté ? M. Pierre Morel répond qu'il a demandé la validation de ce règlement avec la modification des articles 4 et 5. Bernard Dessarzin propose de faire voter le règlement ce qui est fait et accepté à l'unanimité par l'Assemblée.

Tractandum 4 : Procéder à l'élection complémentaire d'un membre à la commission de l'urbanisme pour la fin de la législature 2023-2027

Rapporteur : M. Pierre Morel

À la suite de l'engagement de M. Hans Nyström au Conseil communal, une place s'est libérée à la commission de l'urbanisme. L'entrée en matière est acceptée.

Mme Elisabeth Di Stefano a fait parvenir sa candidature à l'administration communale.

Pierre Morel demande si une autre candidature est proposée par l'Assemblée communale, ce qui n'est pas le cas.

L'assemblée valide la candidature de Mme Elisabeth Di Stefano pour la fin de la législature 2023-2027. Madame Elisabeth Di Stefano est remerciée et applaudie par les ayants-droits.

Tractandum 5 : Informations communales

Secrétariat communal

M. Christian Zuber, maire, donne des informations concernant le secrétariat communal. Tout d'abord, une convention de sortie a pu être signée en mai dernier avec Monsieur Luca Haering. Après 7 mois d'absence, il était indispensable pour la commune de pouvoir aller de l'avant. Monsieur Luca Haering est à ce jour toujours en congé maladie et nous ne pouvons que lui souhaiter de pouvoir recouvrer la santé au plus vite.

Mme Auréline Meyer, engagée pour les mois de juin à août 2024 vient d'être nommée à la commune de Courtedoux pour un poste à 80%, toutes nos félicitations, elle va retrouver ses racines de l'Ajoie.

M. Christian Zuber la remercie pour le travail accompli et à venir jusqu'à fin août.

Mme Fanny Guillaume engagée depuis le 12 octobre 2023 à 20% quitte son poste au 30 juin prochain, elle a été nommée à un poste à 100% à la commune de Haute-Sorne. Elle est également remerciée pour le travail accompli et les nombreuses procédures mises en place selon les exemples de la commune de Haute-Sorne.

Mme Barbara Queloz, employée à la SPC, engagée à 20% pour le service de l'urbanisme nous quitte également ce vendredi. Un grand travail a été accompli pour tout ce qui touche à l'urbanisme mais également des dossiers de police de constructions que nous devons mener à terme dans les prochains mois. Les remerciements lui sont adressés.

Madame Catherine Dessarzin qui a travaillé six mois, soit dès la fin septembre à fin mars 2024, afin de desservir le guichet communal est également remerciée.

Ces divers engagements ont été mesurés par rapport aux travaux qu'il était nécessaire d'effectuer, mais toujours dans une ligne claire par rapport à notre budget. M. Pierre Morel, officie toujours dans sa fonction de teneur du registre d'impôt.

M. Philippe Kunz, Maire de la commune de Movelier gère l'agence communale AVS pour quelques 2 à 3 mois encore.

Tout cela n'a une fois de plus pas été simple pour les conseillers et son maire. De nombreux travaux ont été menés par l'exécutif communal, un exemple, Monsieur Mathieu Ramseyer ayant rédigé plus de 26 procès-verbaux du Conseil. Le caissier communal, Monsieur Romain Jemmely a sans cesse assuré la permanence téléphonique et géré certains travaux de secrétariat. Une excellente collaboration à souligner ce soir.

Le processus de recherche d'une/d'un nouveau secrétaire communal a touché à sa fin et M. Christian Zuber est en mesure d'annoncer l'engagement de Madame Jennifer Oriet Marchand, domiciliée à Courroux, 33 ans, mariée et maman d'un enfant. Elle débutera sa fonction de secrétaire communale le 15 juillet prochain. Elle a effectué son apprentissage dans une commune jurassienne et occupé deux autres postes dans le privé. Elle bénéficiera d'un solide accompagnement pendant quelques semaines avec Mme Auréline Meyer et dès septembre elle bénéficiera du savoir-faire de notre teneur du registre d'impôt, une fonction importante et multiple. Pierre Morel est remercié. D'ici quelques mois il pourra bénéficier d'une totale retraite parfaitement méritée. Il en ira de même pour l'agence communale AVS. Ce n'est que par ce chemin et par un programme d'introduction accompagné que l'efficacité du secrétariat communal pourra être assurée.

Pétition

Une pétition munie de 61 signatures a été déposée à l'administration communale le 14 juin dernier. Les signataires demandent l'introduction de la limitation de vitesse à 30 km/h à la route de Bâle. Le Conseil communal, lors de sa séance du 24 juin en a pris acte et se déclare très favorable pour des raisons de sécurité soit maisons et portes d'entrée débouchant à même la route dans plusieurs situations, sécurité des enfants et des adultes. Le Conseil communal va prendre les informations nécessaires auprès des instances cantonales afin de connaître quels sont les éléments et/ou chicanes probables à prévoir ainsi que du budget lié à cette limitation de vitesse. En outre, le Conseil communal est également favorable à insérer la route du 23 Juin dans une limitation à 30 km/h, route située à proximité immédiate de l'école. La population sera informée dans le courant du 2^{ème} semestre 2024

Projet de l'eau

Le projet de construction d'un réservoir et de l'assainissement de la station de la Doux ainsi que le raccordement du bâtiment communal du Questre suit son cours. L'exécutif communal se penchera prochainement sur son financement, travaux qui seront menés de concert avec la commission des finances. Une future collaboration avec les SID de Delémont est possible et des calculations sont en cours actuellement afin d'avoir une vision claire et précise. Une séance d'information pour la population sera organisée en octobre ainsi qu'une assemblée communale convoquée au début novembre. La commune est toujours en attente de nouvelles de la Bourgeoisie de Soyhières concernant le rattachement au réseau communal du bâtiment du Questre, ce dossier est mené séparément et des nouvelles de la Bourgeoisie sont attendues prochainement.

Chauffage à distance – La Cave communale

Ce dossier a pris un peu plus de temps que prévu mais il est à bout touchant. La Cave communale pourra être relié au chauffage à pellets du bâtiment de l'école qui alimente également la halle de gymnastique. Le projet sera présenté lors de l'assemblée de décembre ou dans le courant du printemps 2025.

Plan d'aménagement local

Les travaux du nouveau plan d'aménagement local débutés en février 2021 sont terminés. La validation finale du Service du développement territorial a été transmise début juin et les dernières corrections ont été effectuées. Le dépôt public sera inséré dans le journal officiel du 8 août prochain et la population sera informée par le biais du Soyhières-Infos qui sera distribué le lundi 5 août. Le délai de révision du PAL pour toutes les communes est fixé au 31 décembre 2024. Sous réserve d'oppositions éventuelles, ce délai pourra être tenu.

Recherche d'un membre à la commission du cercle scolaire du Haut-Plateau

Les ayants-droits sont informés que la commune recherche toujours un membre pour la commission du cercle scolaire du Haut-Plateau et cela depuis fin octobre 2023. Après trois annonces insérées dans notre Soyhières-Info, aucune candidature est parvenue au secrétariat communal. M. Christian Zuber en déduit que le temps de chacune et chacun, à l'heure actuelle, est compté, même s'il s'agit d'une commission avec 3 à 4 séances annuelles. Il espère ce message portera peut-être ses fruits, les candidatures sont les bienvenues. Dans le cas contraire une nouvelle annonce sera insérée dans le Soyhières-Infos d'août prochain.

Tractandum 6 : Divers

M. [REDACTED] indique au sujet de la pétition qu'il y a beaucoup d'enfants dans ce secteur ainsi que dans sa rue « Chemin du Vorbourg » et demande si une solution peut être trouvée ?

M. Christian Zuber répond que le désir est entendu et que le dossier va être étudié afin de mettre en place des éléments adéquats.

M. [REDACTED] demande si le projet d'un nouvel immeuble de 6 appartements au secteur « Restaurant du Cavalier » est connu de la commune. L'architecte s'est rendu chez-lui pour lui demander de signer les plans.

M. Christian Zuber répond que le projet n'a pas été déposé mais que les voisins peuvent signer d'avance s'ils sont en accord avec le projet. Toutefois, chaque citoyenne et chaque citoyen peut intervenir dès le dépôt public, venir consulter les plans au bureau communal et attendre la pose des gabarits avant de se prononcer.

Mme [REDACTED] a eu la bien mauvaise surprise de constater sa façade endommagée par des jets d'œufs lors de la fête d'Halloween le 31 octobre 2023, elle remercie la commune pour son article dans le Soyhières'Info, cependant, ce n'était pas un cas isolé. Une procédure judiciaire a été engagée contre les personnes responsables de cet acte. Elle souhaite savoir ce que la commune va mettre en place lors de la prochaine fête d'Halloween ? M. Christian Zuber répond que malheureusement il n'avait pas connaissance des autres cas, il propose de faire éventuellement des rondes le soir du 31 octobre 2024 avec un membre du Conseil communal afin de dissuader les personnes de s'en prendre à la propriété privée. Mme [REDACTED] précise que l'assurance RC ne prend rien en charge car c'est un acte intentionnel. Personne n'est venu s'excuser envers elle.

Mme [REDACTED] mentionne que le sous-voie est à nouveau tagué et elle propose que le karcher soit passé dans le sous-voie car le sol est glissant. M. Christian Zuber prend note de la demande concernant le nettoyage des sols et les tags seront effacés en 2025, ce point sera mis au budget 2025.

Les intervenants sont tous satisfaits des explications ou réponses données à leurs remarques ou questions.

La parole n'étant plus demandée, l'ordre du jour étant épuisé, le président Pierre Morel lève cette assemblée à 22h35. Il remercie les personnes présentes. Un verre de l'amitié est offert en fin d'assemblée. Le Conseil communal remercie Mme Marcelle Gigon pour l'organisation de l'apéritif.

Au nom de l'Assemblée communale de Soyhières

Le Président

Pierre Morel

A stylized, handwritten signature in blue ink, consisting of several loops and a long horizontal stroke at the bottom.

La secrétaire extraordinaire

Auréline Meyer

A handwritten signature in blue ink, featuring a prominent 'A' followed by several loops and a long horizontal stroke at the bottom.

Provisoire